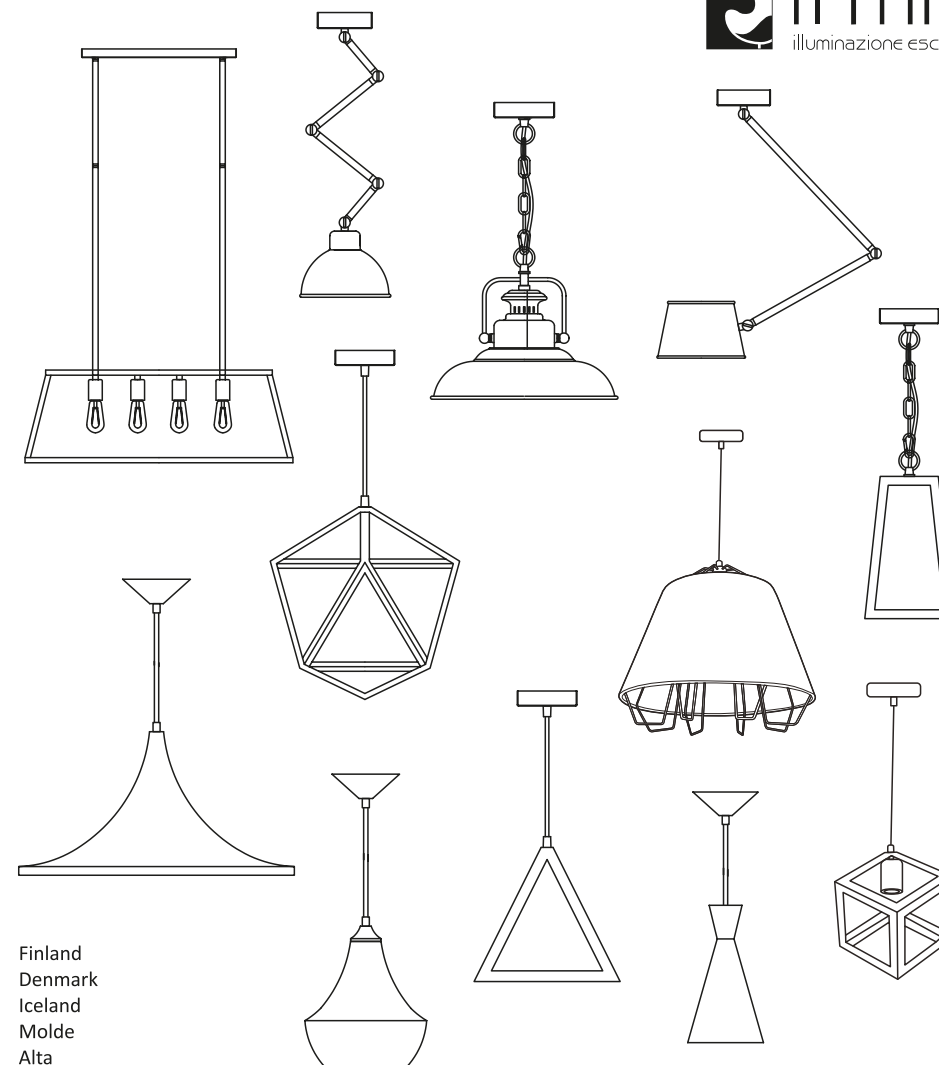




Finland
Denmark
Iceland
Molde
Alta
Modern
Norway
Sweden
Island
Falun

INSTRUKCJA OBSŁUGI

NÁVOD NA OBSLUHU; NÁVOD K OBSLUZE

KEZELÉSI UTASÍTÁSOK; INSTRUȚIUNI DE UTILIZARE

SZANOWNI KLIENCI!

Dziękujemy za wybór lampy wiszącej marki „il mio”. Życzymy Państwu przyjemnego użytkowania.

Przed podłączeniem prosimy uważnie przeczytać instrukcję obsługi lampy.

Producent zastrzega sobie prawo do zmiany lub modyfikacji specyfikacji urządzenia bez uprzedniego zawiadomienia.

UWAGA!

Dokonywanie jakichkolwiek czynności wewnątrz lampy przy włączonym zasilaniu grozi porażeniem prądem elektrycznym.

Przed wymianą źródła światła należy odłączyć zasilanie i upewnić się czy żarówka nie jest zbyt gorąca.

WYMIANA ŹRÓDŁA ŚWIATŁA

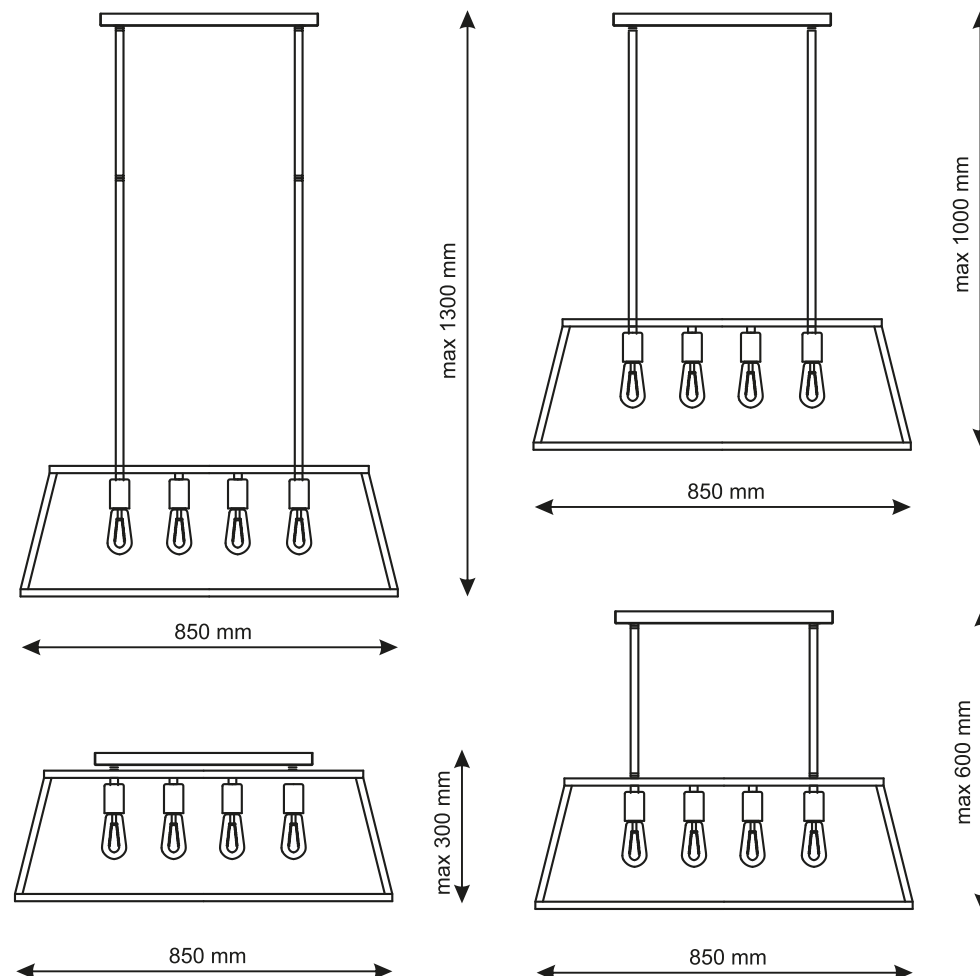
- Wyłącz lampę oraz zasilanie
- Poczekaj do całkowitego ostygnięcia lampy
- Wykręć źródło światła i wkręć nowe

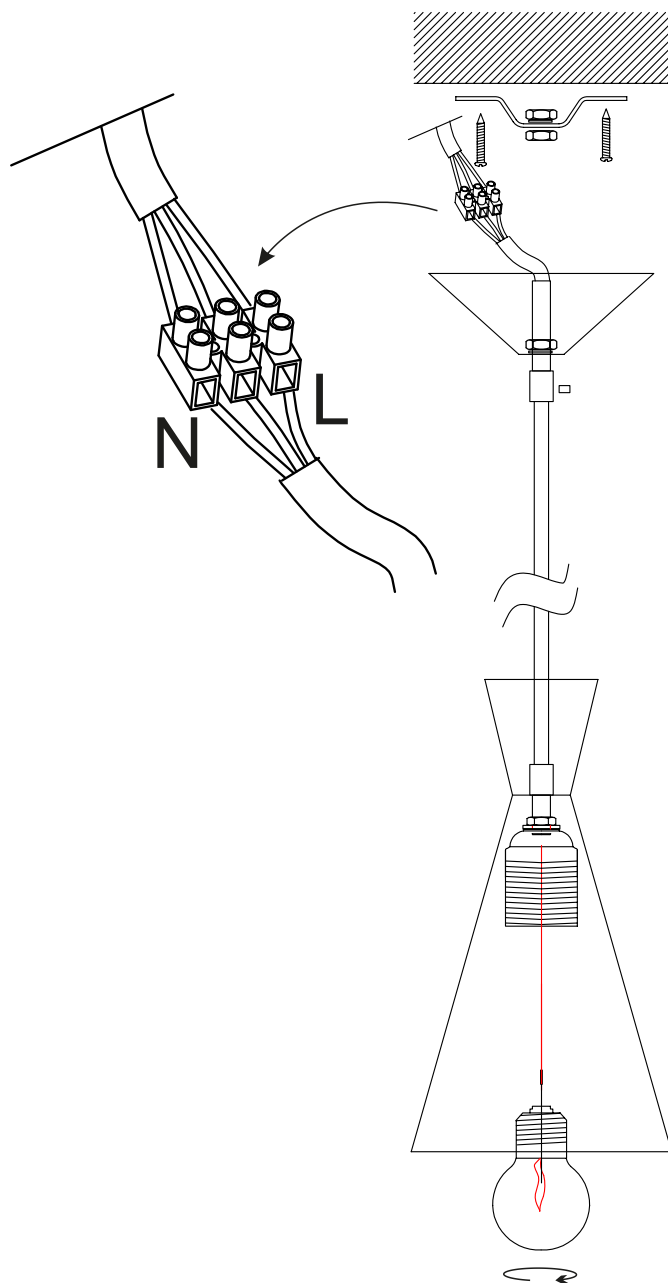
UWAGI O BEZPIECZEŃSTWIE UŻYTKOWANIA

- Przed rozpoczęciem użytkowania należy dokładnie przeczytać całą instrukcję.
- Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku wewnętrznego.
- Należy usunąć opakowanie i upewnić się, że sprzęt nie jest uszkodzony, w razie wątpliwości nie należy używać sprzętu i należy skontaktować się z dostawcą.
- Nie pozwalać dzieciom bawić się opakowaniem tego sprzętu, np. torbą plastikową.
- Przed podłączeniem lampy należy się upewnić, że napięcie prądu w gniazdkach odpowiada wartościom podanym na tabliczce znamionowej sprzętu.
- Produkt należy chronić przed zabrudzeniem i wilgocią.
- Podczas wymiany źródła światła należy bezwzględnie wyłączyć lampę i odłączyć zasilanie. Jeśli lampa nagrzała się od pracy należy poczekać do całkowitego jej ostygnięcia.
- Lampa nie jest zabawką, nie wolno pozwalać dzieciom bawić się nią.
- Nie stosować źródeł światła o mocy większej niż podana na etykiecie przy oprawie.
- Nie dopuszczać do zmoczenia żadnych części elektrycznych.
- Nie przykrywać lampy podczas pracy.
- Wyróbu nie użytkować w miejscu, w którym panują niekorzystne warunki otoczenia, np. kurz, pył, woda, wilgoć, wibracje, itp.
- Nie stosowanie się do zaleceń niniejszej instrukcji może doprowadzić np. do powstania pożaru, poparzeń, porażenia prądem elektrycznym, obrażeń fizycznych oraz innych szkód materialnych i niematerialnych. Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za szkody powstałe w skutek nieprzestrzegania niniejszej instrukcji.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Obudowa lampy nie wymaga konserwacji, jedynie okazjonalnego czyszczenia i wymiany źródła światła. Przed rozpoczęciem czyszczenia wyłącz lampę i odłącz ją od zasilania. Następnie pozostaw do wystudzenia. Obudowa lampy powinna być czyszczona za pomocą czystej, miękkiej i suchej szmatki. W przypadku dużych zabrudzeń użyj lekko wilgotnej szmatki i ciepłej wody. Nie używaj środków żrących lub rozpuszczalników chemicznych, gdyż może to uszkodzić obudowę (np. odbarwić) lub zakłócić funkcjonowanie lampy. Nie naciskaj zbyt mocno na obudowę, mogą pojawić się zadrapania.





Denmark, Iceland, Molde,
Alta, Modern, Norway,
Sweden, Island, Falun

CZ

MONTÁŽ

Technické změny vyhrazeny. Před zahájením montáže se seznam s návodem. Montáž by měla provádět oprávněná osoba.

Veškeré činnosti provádět při vypnutém napájení. Je nutné dodržet ostrážitost. Schéma montáže: viz ilustrace. Před prvním použitím se ujistit, zda mechanické připevnění a elektrické připojení jsou správně provedené. Napájecí vedení nuto vést takovým způsobem, aby se nedotýkalo těch částí výrobku, které se nahřívají.

FUNKČNÍ VLASTNOSTI

Použití ve venkovním prostředí.

POKYNY K PROVOZU / ÚDRŽBA

Údržbu provádět při vypnutém napájení. Čistit výhradně jemnými a suchými tkaninami. Nepoužívat chemické čisticí prostředky.

Výrobek napájet pouze nominálním napětím anebo rozsahy uvedených napětí. Světelný zdroj se zahřívá do vysoké teploty. Výrobek se nesmí přehřívát nad dopuštěnou teplotu. Nezakrývat výrobek. Zajistit volný přísun vzduchu. Všechna vedení a prvky spolupracující s objímkou je nutné tak umístit, aby nedošlo ke kontaktu s zahřívajícími se částmi systému osvětlení.



Toto označení poukazuje na nutnost selektivního sběru opotřebované elektrické a elektronické techniky. Takto označené výrobky se nesmějí, pod hrozbou pokuty, vyhazovat do obyčejných košů spolu s ostatním odpadem. Tyto výrobky mohou být škodlivé životnímu prostředí a lidskému zdraví, vyžadují speciální formu zpracování / zpětného získávání / recyklingu / utištění. Informace o místech sběru / odběru poskytují místní orgány a prodejci tohoto druhu techniky. Opatřebovaná technika může být také vrácena prodejci, a to v případě nákupu nového výrobku v množství ne většího než nová kupovaná technika stejného druhu. Tyto zásady se týkají území Evropské unie. V případě jiných zemí dodržujte právní regulace platné v dané zemi. Doporučuje se kontaktovat distributora našeho výrobku na daném území.

SVK

MONTÁŽ

Technické zmeny sú vyhradené. Pred pristípením k montáži sa oboznáňte s návodom. Montáž by mala vykonávať patrične oprávnená osoba. Všetky úkony vykonávajte pri vypnutom napájaní. Zachovajte zvláštnu opatrnosť. Schéma montáže: pozri obrázky. Pred prvým použitím sa ubezpečte ohľadne správnosti mechanického upevnenia a elektrického preporenia. Prípojný vodič sa musia byť vedené tak, aby sa zabránilo ich kontaktu s zahrievajúcimi sa prvkami výrobku.

FUNKČNÉ VLASTNOSTI

Použitie vo vonkajšom prostredí.

POKYNY K PREVÁDZKE / ÚDRŽBA

Konzerváciu vykonávajte pri vypnutom napájaní. Čistite len jemnou a suchou tkaninou. Nepoužívajte chemické čistiacie prostriedky.

Výrobok napájajte výlučne menovitým prúdom resp. napätím v uvedenom rozmedzí. Svetelný zdroj sa zahrieva do vysokej teploty.

Výrobok sa môže zahrievať do zvýšenej teploty. Výrobok nezakrývajte. Zabezpečte voľný prísun vzduchu. Všetky vodiče a súčiastky spolupracujúce so svetidlom umiestite tak, aby nedošlo ku kontaktu so zahrievajúcimi sa časťami osvetľovacieho systému.



Toto označenie poukazuje na nutnosť selektívneho zberu opotrebovanej elektrickej a elektronickej techniky. Takto označené výrobky sa nesmú, pod hrozbou pokuty, vyhazovať do obyčajných košov spolu s ostatným odpadom. Tieto výrobky môžu byť škodlivé životnému prostrediu a ľudskému zdraviu, vyžadujú špeciálnu formu spracovania / spätného získavania / recyklingu / utištění. Informácie o miestach zberu/odberu poskytujú miestne orgány a predajci tohto druhu techniky. Opatřebovaná technika môže byť tiež vrátená predajcovi, a to v prípade nákupu nového výrobku v množstve nie väčšom ako nová kupovaná technika rovnakého druhu. Tieto zásady sa týkajú územia Európskej unie. V prípade iných krajín dodržujte právne regulácie platné v danej krajine. Odporúča sa kontaktovať distribútora nášho výrobku na danom území.

HUN

SZERELÉS

Műszaki változás fenntartva. A szerelés előtt olvassa el a szerelési útmutatót. A szerelést csak az erre jogosult személy végezheti.

A szerelés valamennyi lépését kikapcsolt áram mellett kell végezni! A szerelés különös óvatosságot igényel! Telepítési leírás: lásd: ábrák. Az első használat előtt ellenőrizze a mechanikus rögzítés és az elektromos összekötés megfelelőségét. Az összekötő vezetékeket úgy kell vezetni, hogy ezek ne érintsék a termék áthevülő elemeit.

FUNKCIONÁLIS JELLEMVONÁSOK

Használja a szabadban.

HASZNÁLATI JAVASLATOK / KARBANTARTÁS

Karbantartás csak a kikapcsolt áramellátással végezhető. Tisztítás kizárólag finom és száraz textilruhakkal végezhető. Tilos a vegyi tisztítószeres használata. A termék kizárólag névleges feszültséggel vagy a megadott feszültségek körévé táplálható. A fényforrás magas hőmérsékletre felhevül. A termék felhevülhet magasabb hőmérsékletre. A terméket lefedni tilos. Biztonsága a levegő szabad eljutását a termékhez. A burkolattal együttműködő valamennyi elemet és vezetéket úgy kell elhelyezni, a termék lehűlése után végezhető.



Ez a jel mutatja az elhasznált elektromos és elektronikus berendezés szelektív gyűjtésének a szükségességét. Így megjelölt termékek a bírság kiszabásának a terhe alatt szokásos szeméttárolóba nem dobhatók ki. Ilyen termékek károsak lehetnek a környezetre és az emberi egészségre, a feldolgozás / újrahasznosítás / kezelés / hatástalanítás különös formáját igénylik. Információk a gyűjtőhelyekre vonatkozóan a helyi hatóságoktól vagy az érintett berendezés forgalmazóitól kaphatók. Az elhasznált berendezést az eladója is köteles átvenni az új ugyanilyen típusú berendezés ugyanilyen mennyiségben történő vásárlása esetén. A fenti szabályok az Európai Unió területén érvényesek. Más ország esetén az adott ország területén hatályos jogszabályokat kell alkalmazni. Lépjen kapcsolatba a termékeink adott területen működő forgalmazójával.

UTILIZARE

iluminarea decorativă de intrare, grădină sau interior de clădire, în primul rînd montate exterior pe clădiri sau iluminarea scuaruriol, parcurilor si gazoanelor.

ATENȚIE

Corpul este alimentat cu tensiune de rețea 220-240V/50Hz. Înainte de conectare trebuie să fiți siguri că alimentare este deconectată. Cabluri electrice trebuie conectate conform instrucțiunii precum și reglamentării în vigoare. Orice operațiune înăuntru corp de iluminat cînd alimentare este conectată amenință cu riscul de electrocutare.

CURĂȚARE ȘI CONSERVARE

Corpul de iluminat trebuie curățat cu ajutorul cîrpei curate, moale și uscate. În caz de murdărie mare folosiți cîrpă umedă și apă caldă. Să nu folosiți mijloace corozive sau solvenți chimici, pentru că aceasta va distruge stratul de protecție al lămpii sau va perturba funcționarea lămpii. Produsul nu poate fi folosit în condiții extrem de nefavorabile ale mediului de ex. praf, apă, umiditate, vibrație, atmosferă explozivă, vapori sau exalații chimice ș.a.m.d.

OBSERVĂRI DESPRE SECURITATEA UTILIZĂRII

- Trebuie să îndepărtați ambalajul și să fiți siguri că produsul nu este vătămat, dacă sînt dubii să nu folosiți produsul și să contactați vînzătorul.
- Să nu lăsați copii să joace cu ambalajul echipamentului, de ex. pungă de plastic.
- Corp de iluminat de grădina nu este o jucărie, să nu lăsați ca să copii joace cu ea.
- Acest echipament este pentru utilizarea înăuntru.
- Faceți atenție la culoarea cablurilor: bleu (N), maro sau negru (L) și în caz I clasa izolație – galben-verde (legătura la pămînt).
- Faceți atenție la datele tehnice pe corpul.

Această etichetă indică necesitatea de colectarea separată a deșeurilor de echipamente electrice și electronice. Produsele, astfel etichetate, sub sancțiunea amenzii, nu aveți posibilitatea să aruncați la gunoi ordinar, împreună cu alte deșeuri. Aceste produse pot dăunătoare pentru mediul ambiant și sănătatea umană, necesită forme speciale de tratare / valoricare / reciclare / eliminare. Informațiile referitoare la punctele de colectare / primirii dau autoritățile locale sau distribuitor de astfel de echipamente. Echipament folosit poate de asemenea plasat la vînzătorul, atunci cînd achiziționează un produs nou într-o sumă nu mai mare decăt noi echipamente achiziționate în același fel. Aceste norme se aplică în zona Uniunii Europene. În cazul altor țări ar trebui să se aplice reglementările legale în vigoare în țară. Vă recomandăm să contactați distribuitorul de produse noastre din zona dumneavoastră.

V	W (max)		IP
220-240V~50Hz	max 60W	E27	IP20

